



Sonmovel



Atribución de imagen: J. Arias con IA Dall-e

En español: Remover, Mover

[verbo transitivo]

1- Mover ligeramente.

2- Remover, especialmente la tierra.

Ver: [Son-](#)

• M'habiâ paecío qu'habiâ pasao alguien pol la calle, pero es que s'ha sonmovió un poquino la cortina y m'han jecho los ojos veluses.

• Ahí ha estao arguien ¿no ves qu'está sonmovía la tierra d'alpié de la puerta?

Comentarios:

El prefijo **son-** expresa la idea de *ligeramente*.

Origen: Latín. **Nos entró a través del** castellano antiguo. **Es** castellano desaparecido. **Se usa en** nuestra zona.

Etimología:

Del latín **sub** (*debajo*) + **movere** (*mover*). Sobre la etimología del prefijo **son-**, vea [la ficha correspondiente](#).

El verbo **somover** (y sus derivados) existía desde los principios del castellano, aunque en el siglo XVI ya había desaparecido. No ocurrió así en peraleo, aunque el prefijo **so-** evolucionase aquí a **son-**.

*"Sienpre fue mi costunbre e los mis pensamientos
levantar yo de mío e mover cassamientos,
fablar como en juego tales somovimientos,
fasta que yo entienda e vea los talentos". .*

(Libro de buen amor, Arcipreste de Hita, c 1340).